MATRIX® 4301F Manuel de l'utilisateur

Version du logiciel 1.04





A Subsidiary of Spraying Systems Co."



0.0

0.0

0.0

No

No

Nº 3

No Z

Nº 5

0.00

0.00

0.00

> \ <

CONFIGURATION DU GUIDAGE

- 1. Dans l'écran d'accueil 🏫, appuyez sur le bouton GUIDAGE 🏄.
- 2. Établir les informations sélectionnables désirées de la barre de guidage.
 - Vitesse 蜝
 - Surface traitée totale
 - Durée d'application 🛈
 - Écart de route
- 3. Sur l'écran guidage vue du véhicule, dans l'onglet des OPTIONS NAVIGATION ET GUIDAGE 4, sélectionnez le mode de Guidage 😎
 - Guidage de ligne droite AB 📁
 - Guidage ligne de guidage suivante 🧲
 - Aucun guidage 🭳
- 4. Sur l'écran guidage vue du véhicule, dans l'onglet des OPTIONS NAVIGATION ET GUIDAGE 4, créez le contour.
- 5. Créez une ligne de guidage AB () (Guidage de ligne droite AB uniquement).

OPTIONS D'ÉCRAN DE GUIDAGE

- Cartographie de l'application : appuyez sur l'icône du VÉHICULE A au milieu de l'écran de guidage pour activer ou désactiver la cartographie de l'application.
- Retour au point): permet de définir un point de retour pour fournir un guidage vers un point de retour établi.
- Contrôle de tronçon : active/désactive la cartographie de l'application.
 - Pour ajuster les tronçons à partir du tronçon de gauche, appuyez sur les icônes TRONÇONS MARCHE/ARRÊT GAUCHES (2) (2).
 - Pour ajuster les tronçons à partir du tronçon de droite, appuyez sur les icônes TRONÇONS MARCHE/ARRÊT DROITS
- ► Mode transport (▲)/③ : utilisation recommandée lors des trajets entre les parcelles, car cela améliorera la précision des fonctions de guidage.



Lignes de guidage de navigation

- Orange : ligne de guidage active
- Noir : deux lignes de guidage adjacentes à gauche et à droite de la ligne de guidage active

Table des matières

GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE	п
CONFIGURATION DE LA CONSOLE	Ш
CONFIGURATION DE LA MACHINE	II
CONFIGURATION DU GUIDAGE	III
OPTIONS D'ÉCRAN DE GUIDAGE	III
INFORMATIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES	VI
AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS D'ORDRE GÉNÉRAL	VI
CHAPITRE 1 : INTRODUCTION	1
COMPOSANTS DU SYSTÈME	1
Console Matrix 430VF	1
Composants du système	1 1
	2
UTILISATION DE RASE DE L'ÉCRAN	2
Écran d'accueil	2
Écrans de saisie au clavier	3
Menus des options	3
RÉFÉRENCE DES ICÔNES	3

CHAPITRE 2 : GUIDAGE 5	5
OPTIONS ET INFORMATIONS DE L'ÉCRAN DE GUIDAGE 5	
Vues de guidage5	
Navigation dans l'écran vue du véhicule5	
Navigation dans l'écran vue de la parcelle6	
Barre de guidage6	
Mode transport7	
Lignes de guidage AB droites7	
Marquage des Points A et B	
Fonction de notification A+8	
Ligne de guidage suivante	
Barre d'état	
Contrôle de tronçon	
ONGLET DES OPTIONS DE NAVIGATION ET GUIDAGE10	
Modes de guidage	
Contour d'application	
Création d'un contour12	
Supprimer le contour	
Retour au point	
Enregistrer un point de retour	
Supprimer le point de retour	
Guidage au point de retour14	

Zoom avant/arrière	14
Panoramique	14
CARTOGRAPHIE DE L'APPLICATION ET ALERTE D'APPLICATION	15
Cartographie avec la console uniquement	15
Cartographie avec interrupteur marche/arrêt de travail	15
Alerte d'application	15
CHAPITRE 3 : CONFIGURATION	16
Configuration de la machine	
Types de machine	17
Configuration de parcelle	19
Configuration du récepteur GNSS	
CHAPITRE 4 : DONNÉES DE LA TÂCHE	21
Présentation des données de la tâche	21
Supprimer les données de la tâche	21
Comptes-rendus	22
Notifications de mémoire	
CHAPITRE 5 : CONSOLE	23

Copyrights

© 2019 TeeJet Technologies. Tous droits réservés. Aucune partie de ce document ni les programmes d'ordinateur décrits dans celui-ci ne peuvent être reproduits, copiés, photocopiés, traduits ou transcrits sous quelque forme que ce soit ou par quelque moyen que ce soit, électronique ou lisible par machine, enregistrable ou autre, sans l'autorisation écrite préalable de TeeJet Technologies.

Marques déposées

Sauf indication contraire, toutes les autres marques ou tous les noms de produit sont des marques ou des marques déposées de leurs sociétés ou organisations respectives.

Limitation de responsabilité

TEEJET TECHNOLOGIES FOURNIT CET ÉQUIPEMENT « TEL QUEL » SANS GARANTIE D'AUCUNE SORTE, EXPLICITE OU IMPLICITE. AUCUNE RESPONSABILITÉ EN MATIÈRE DE COPYRIGHTS OU DE BREVETS N'EST ACCEPTÉE. EN AUCUNE CIRCONSTANCE, TEEJET TECHNOLOGIES NE SERA RENDUE RESPONSABLE DE TOUTE PERTE DE CHIFFRE D'AFFAIRES, TOUT MANQUE À GAGNER, TOUTE PRIVATION D'UTILISATION OU DE DONNÉES, TOUTE INTERRUPTION D'ACTIVITÉ OU DE TOUT DOMMAGE INDIRECT, PARTICULIER, CONTINGENT OU CONSÉQUENT, DE TOUTE NATURE, MÊME SI TEEJET TECHNOLOGIES A ÉTÉ INFORMÉE DE TELS DOMMAGES RÉSULTANT DE L'UTILISATION D'UN LOGICIEL DE TEEJET TECHNOLOGIES.

INFORMATIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Toutes les instructions de sécurité et de fonctionnement doivent être lues avant toute utilisation du système. Une utilisation sécurisée des machines relève de la responsabilité des conducteurs. Les procédures de sécurité doivent être affichées à proximité de l'équipement et doivent être clairement visibles et lisibles par le conducteur. Les procédures de sécurité doivent être conformes aux règlementations locales et de l'entreprise, ainsi qu'aux exigences des MDSD. Veuillez contacter votre revendeur local pour de plus amples renseignements.

Définition des symboles d'alerte de sécurité :



DANGER ! Ce symbole est réservé aux situations les plus extrêmes dans lesquelles une blessure grave ou la mort sont imminentes.



AVERTISSEMENT ! Ce symbole désigne une situation dangereuse qui pourrait entraîner une blessure grave ou la mort.



ATTENTION ! Ce symbole désigne une situation dangereuse qui pourrait entraîner une blessure personnelle mineure ou modérée.



REMARQUE : Ce symbole désigne des pratiques dont le conducteur doit avoir connaissance.

AVERTISSEMENTS ET PRÉCAUTIONS D'ORDRE GÉNÉRAL



DANGER!

- Lisez et respectez les instructions. Si après la lecture du manuel, les instructions ne sont pas claires, veuillez contacter un revendeur local.
- · Ne laissez pas les enfants s'approcher de l'équipement.
- N'utilisez pas la machine si vous êtes sous l'influence de l'alcool ou d'une substance illégale quelconque.
- Certains systèmes sont équipés d'un radiateur soufflant. Ne couvrez jamais le radiateur, car cela créerait un grave danger d'incendie !



AVERTISSEMENT ! DANGERS ÉLECTRIQUES / DE CHOC ÉLECTRIQUE

- Avant de travailler sur un composant spécifique, assurez-vous que toutes les alimentations ont été éteintes et ne peuvent pas être allumées de façon accidentelle.
- Déconnectez les cordons d'alimentation avant d'utiliser un soudeur à l'arc sur l'équipement ou sur tout élément connecté à l'équipement.
- Les systèmes comprenant les variateurs de fréquences présentent un risque de choc électrique en raison de la tension résiduelle. Il est interdit d'ouvrir l'équipement ou de déconnecter le système ou toute connexion rapide avant que cinq minutes ne se soient écoulées depuis le retrait de l'alimentation.
- Ne connectez le système qu'à la source d'alimentation indiquée dans le manuel. Si vous n'êtes pas certain de la source d'alimentation à utiliser, veuillez consulter le personnel de service qualifié.
- N'utilisez pas de nettoyeur haute pression pour nettoyer des composants électriques. Ceci pourrait endommager les composants électriques et faire courir un risque de choc électrique au conducteur.
- L'alimentation électrique de l'équipement doit être acheminée et connectée correctement à l'équipement. Toutes les connexions doivent correspondre aux exigences spécifiées.



AVERTISSEMENT ! SYSTÈMES HYDRAULIQUES SOUS PRESSION

- · Portez toujours un équipement protecteur personnel (EPP) lorsque vous travaillez sur les systèmes hydrauliques.
- Respectez les instructions de maintenance approuvées par le fabricant de la machine lorsque vous travaillez sur le système hydraulique.
- Éteignez toujours l'équipement lorsque vous travaillez sur le système hydraulique. Prenez toujours les précautions appropriées lors de l'ouverture de systèmes précédemment sous pression.
- N'oubliez pas que l'huile hydraulique peut être très chaude et sous haute pression.



- · Portez toujours un EPP lorsque vous manipulez des produits chimiques.
- Respectez toujours les étiquettes et instructions de sécurité fournies par le fabricant ou le fournisseur des produits chimiques.
- · Le conducteur doit disposer des informations complètes sur la nature et la quantité du matériau à distribuer.
- RESPECTEZ LES RÈGLEMENTATIONS FÉDÉRALES, NATIONALES ET LOCALES CONCERNANT LA MANIPULATION, L'UTILISATION OU L'ÉLIMINATION DES PRODUITS CHIMIQUES AGRICOLES.



- Il est important de connaître les précautions de sécurité appropriées lors de l'utilisation d'un système de pulvérisation sous pression. Les fluides sous pression peuvent pénétrer l'épiderme et causer des blessures graves.
- La pression système ne doit jamais dépasser la pression maximum du composant le plus faible. Vous devez toujours connaître votre système et toutes les capacités des composants, les pressions maximum et les débits.
- Les filtres ne peuvent être ouverts que lorsque les vannes manuelles devant et derrière le filtre sont en position fermée. Si un appareil doit être sorti de la tuyauterie, les vannes manuelles devant et derrière cet appareil doivent être en position fermée. Si l'appareil est réinstallé, vérifiez que l'opération est effectuée correctement, que l'appareil est bien aligné et que toutes les connexions sont serrées.
- Les éléments de plomberie sur l'équipement doivent répondre à toutes les règlementations de l'entreprise et locales et doivent être correctement acheminés et connectés sur l'équipement. Toutes les connexions doivent correspondre aux exigences spécifiées.
- Il est recommandé de vider et de purger le train liquide lorsque l'équipement ne sera pas utilisé pendant une longue période.



AVERTISSEMENT ! SÉCURITÉ DE LA DIRECTION AUTOMATIQUE

- Pour éviter les blessures graves ou les morts causées par le véhicule ou le mouvement automatique du système de direction, ne laissez jamais le siège du conducteur du véhicule avec le système enclenché.
- Pour éviter les blessures graves ou les morts causées par le véhicule ou le mouvement automatique du système de direction, vérifiez que la surface autour du véhicule est dégagée - que personne ne s'y trouve et qu'il n'y a pas d'obstacle avant le démarrage, le calibrage, le réglage ou l'utilisation du système.
- · Assurez-vous que l'équipement est bien fixé aux composants appropriés.
- · Ne conduisez jamais sur des routes publiques avec le système enclenché.

TeeJet® Technologies



ATTENTION ! SÉCURITÉ, MAINTENANCE ET SERVICE DE L'ÉQUIPEMENT

- L'équipement ne doit être utilisé que par du personnel correctement formé et qualifié. Ces personnes doivent avoir démontré leurs compétences pour l'utilisation de l'équipement.
- Avant d'utiliser l'équipement, le conducteur doit vérifier si l'équipement est en bon état et peut être utilisé en toute sécurité. Dans le cas contraire, l'équipement ne peut pas être utilisé.
- Tout l'équipement de protection personnel doit être à la disposition du conducteur à tout instant.
- Vérifiez fréquemment la présence de traces d'usure et de dommages sur le système et les composants. Remplacez ou réparez lorsque c'est nécessaire.
- Seuls les experts agréés qualifiés sont autorisés à réparer ou maintenir l'installation. Les instructions de maintenance et d'utilisation doivent être strictement respectées et suivies.
- Un manuel complet de l'équipement doit être à la disposition du conducteur ou du technicien de maintenance à tout instant.



ATTENTION ! SÉCURITÉ DES CÂBLES DE FAISCEAU ET DES TUYAUX

- Vérifiez fréquemment la présence de traces d'usure ou de dommages sur les câbles de faisceau et les tuyaux. Remplacez ou réparez lorsque c'est nécessaire.
- N'acheminez pas les câbles de faisceau et les tuyaux avec des angles aigus.
- N'attachez pas les câbles de faisceau et les tuyaux à des lignes présentant des vibrations élevées ou des pics de pression.
- · N'attachez pas les câbles de faisceau et les tuyaux à des lignes transportant des liquides chauds.
- Protégez les câbles de faisceau et les tuyaux des objets coupants, des débris d'équipement et des dépôts de produits.
- Prévoyez une longueur suffisante pour que les câbles de faisceau et les tuyaux puissent bouger librement sur les tronçons qui bougent durant le fonctionnement, et assurez-vous que les câbles de faisceau ou les tuyaux ne pendent pas sous l'équipement.
- Laissez suffisamment d'espace entre les câbles de faisceau et les tuyaux, et les zones de fonctionnement des outils et des machines.
- · Lors du nettoyage de l'équipement, protégez les câbles de faisceau d'un lavage haute pression.

- **REMARQUE : ENTRETIEN DE L'ÉCRAN TACTILE**
- Gardez les objets tranchants à l'écart du dispositif à écran tactile. Le fait de toucher l'écran avec un objet coupant pourrait endommager l'affichage.
- N'utilisez pas de produits chimiques agressifs pour nettoyer la console/l'affichage. La bonne façon de nettoyer une console/un écran consiste à utiliser un chiffon doux humide ou une lingette antistatique, comme pour le nettoyage du moniteur d'un ordinateur.



REMARQUE : PIÈCES DE RECHANGE RECOMMANDÉES

 Le système a été conçu avec des composants qui fonctionnent ensemble pour offrir les meilleures performances système. Lorsque le système nécessite des pièces de rechange, seuls les composants TeeJet recommandés doivent être utilisés afin de maintenir le bon fonctionnement et la sécurité du système.

CHAPITRE 1 : INTRODUCTION

COMPOSANTS DU SYSTÈME

Console Matrix 430VF

La console est destinée à des années de fonctionnement dans des conditions d'exploitation agricole standard. Une console hermétiquement fermée, combinée à des couvercles en caoutchouc pour tous les connecteurs, signifie que des environnements poussiéreux typiques ne causeront pas de problèmes de fonctionnement. Bien que des éclaboussures d'eau occasionnelles ne puissent pas endommager l'appareil, la console n'est pas conçue pour une exposition directe à la pluie. Veillez à ne pas faire fonctionner la console dans des conditions humides.



La console doit être éteinte et rallumée lorsque vous changez d'équipement ou reliez un équipement au système Matrix 430.

Installation de l'antenne recommandée

L'antenne GNSS doit être montée le plus en avant possible et au-dessus de la cabine sur une surface métallique d'au moins 4 po/10 cm carrés.

1

ALIMENTATION

Mise sous tension

1. Appuyez sur le bouton d'ALIMENTATION 😃.

Mise hors tension

- 1. Appuyez sur le bouton d'ALIMENTATION 🕛.
- 2. Sélectionnez parmi :
 - ► Accepter 🐼 : pour continuer l'arrêt de l'appareil
 - Annuler 区 : pour maintenir la console allumée.

AVERTISSEMENT ! Attendez 30 secondes avant de redémarrer la console après l'avoir éteinte.

UTILISATION DE BASE DE L'ÉCRAN

Les fonctions de base de l'écran sont les suivantes :

- Le bouton Accueil accède à l'écran d'accueil avec des boutons de configuration pour le guidage, la configuration, les données de la tâche, les paramètres de la console et une calculatrice
- L'onglet Options de l'écran de Guidage accède au bouton Accueil et aux options de navigation
- Les avertissements et les fenêtres contextuelles fournissent des informations sur les activités de la console et des détails sur les fonctions de configuration ou d'application
- Les options de configuration peuvent être appliquées à l'aide des menus d'options ou des écrans de saisie au clavier

REMARQUE : lorsque l'application est active, certaines options de configuration ne sont pas disponibles.

Écran d'accueil

L'écran d'accueil donne accès au guidage, à la configuration, aux données de la tâche et à une calculatrice.

Guidage

Permet de visualiser une image générée par ordinateur de la position du véhicule affichée dans la surface d'application. Dans cet écran, toutes les options de configuration et de navigation sont accessibles par le biais de l'onglet sur le côté droit de l'écran.



Configuration

Utilisé pour sélectionner et configurer les configurations de la machine, les configurations de la parcelle et le récepteur GNSS.



Données de la tâche

Permet de sélectionner la tâche actuelle, d'afficher ou de supprimer les données de la tâche et d'exporter des comptes-rendus.



Permet de configurer la luminosité de l'écran LCD, le thème de couleurs, les unités, la capture d'écran et le fuseau horaire ; de lancer le GNSS de démonstration et d'afficher les informations de la console.



Calculatrice

Écrans de saisie au clavier

Certains écrans permettent une entrée au clavier. Appuyez sur la sélection actuelle pour accéder au clavier. Utilisez le clavier numérique pour saisir une valeur.

Pour modifier une valeur :

- 1. Appuyez sur VALEUR ACTUELLE.
- 2. Utilisez le clavier numérique pour saisir une nouvelle valeur.
- 3. Sélectionnez parmi :
 - ► Accepter 🐼 : pour enregistrer les paramètres
 - Annuler 😥 : pour guitter le clavier sans enregistrer



Menus des options

Appuyez sur la sélection actuelle pour accéder aux options. Sélectionnez une option appropriée ou utilisez une flèche Page suivante pour accéder à des options supplémentaires. Pour fermer la liste sans modifier l'option actuelle, sélectionnez l'option actuelle.

Pour modifier une valeur :

- 1. Appuyez sur VALEUR ACTUELLE.
- 2. Sélectionnez une option appropriée.



RÉFÉRENCE DES ICÔNES Guidage 0.000.0 A Durée d'application Informations sélectionnables Écart de route Vitesse Surface traitée totale Aucun affichage Margue A, Margue B Fonction de notification A+ Mode transport / Mode travail Onglet des options de Navigation et guidage Accueil Modes de guidage 💳 😁 Guidage de ligne droite AB 🖵 🕕 Guidage ligne de guidage suivante 🖉 Aucun guidage Contour d'application Marche Annuler 😺 Arrivée Gupprimer Retour au point 🕭 Annuler Accéder au point 🕏 Supprimer Fermer les options Vue de la parcelle Vue du véhicule Panoramique Zoom avant/arrière

Tronçons marche/arrêt gauches

Tronçons marche/arrêt droits

1	•	Configuration
(Configuration de la machine
		Numéro de profil de la machine
		 Type de machine Jet d'air monté ou tracté Nébuliseur vertical/Machine à poudre Face par face Enjambeur
		Nombre de tronçons d'outil
		Largeurs de tronçon
		5 Distance de décalage en ligne droite de l'outil
		3 3 1.50 m 1.50 m 1.50 m 1.50 m 1.50 m 1.50 m 1.50 m 1.50 m
		(50 m 6.00 m ■ 1.50 m
(↔	Configuration de parcelle
		Numéro de profil de la parcelle
		Espacement des rangées
		3 Largeur du rang
		Nombre de rangées jusqu'à la ligne de guidage suivante

	Données de la tâche
	Surface traitée totale
	Surface délimitée
٢	Durée d'application
3	Supprimer
ALL	Comptes-rendus
	Console
3 Yest	Luminosité de l'écran LCD
	Thème de couleurs de l'interface utilisateur
	Thème de couleurs de l'interface utilisateur Unités
	Thème de couleurs de l'interface utilisateur Unités GNSS de démonstration : 🎉 GNSS ou Démo
	Thème de couleurs de l'interface utilisateur Unités GNSS de démonstration : 🎉 GNSS ou Démo Capture d'écran
(***) **/* ©10 ©20	Thème de couleurs de l'interface utilisateur Unités GNSS de démonstration : 🍂 GNSS ou È Démo Capture d'écran Fuseau horaire

×,

2

Configuration du récepteur GNSS

CHAPITRE 2 : GUIDAGE

Deux écrans de guidage, vue du véhicule et vue de la parcelle, aident à tenir l'utilisateur informé. Depuis l'écran vue du véhicule, il est possible d'accéder aux options de configuration du guidage et de la navigation à l'aide de la fléche située à droite de l'écran.



OPTIONS ET INFORMATIONS DE L'ÉCRAN DE GUIDAGE

Vues de guidage

Navigation dans l'écran vue du véhicule

Le guidage vue du véhicule crée une image générée par ordinateur de la position du véhicule affichée dans la surface d'application. Barre de guidage Véhicule avec représentation en temps réel des tronçons de rampe actifs 3arre d'état Onglet des options de navigation et guidage Surface de couverture colorée Redoublement de la surface de couverture Lignes de guidage de navigation Commandes Marche/Arrêt du tronçon

Guidage à l'écran

- · Lignes de guidage :
- Orange : ligne de guidage active
- Noir : deux lignes de guidage adjacentes à gauche et à droite de la ligne de guidage active
- · Indicateurs de parcelle : les rangs sont illustrés en utilisant l'ensemble des configurations définies dans le profil de parcelle actuel en combinaison avec une ligne de guidage AB établie. Si aucune ligne de guidage n'est établie, l'indication du rang ne sera pas affichée.
 - Marron : sol
 - Vert : rang
 - Gris foncé : ligne du contour
- REMARQUE : si la largeur du rang est supérieure ou égale à l'inter-rang, aucune couleur de sol ne sera visible sur les écrans de guidage.

- · Points : marqueurs pour les points établis :
 - Point rouge : retour au point
 - Point bleu : Marque A
 - Point vert : Margue B
- · Surface de couverture : illustre la surface couverte et le redoublement :
 - Bleu : une application
 - Rouge : au moins deux applications
- Tronçons de rampe :
 - Case vide : tronçon inactif
 - Case blanche : tronçon actif
 - Case barrée : tronçon désactivé

Navigation dans l'écran vue de la parcelle

Le guidage vue de la parcelle montre une image générée par ordinateur, de la position du véhicule et de la surface d'application depuis une perspective aérienne.



Guidage à l'écran

- · Indicateurs de parcelle :
 - Gris foncé : ligne du contour
- Surface de couverture : illustre la surface couverte et le redoublement :
 - Bleu : une application
 - Rouge : au moins deux applications

Barre de guidage

La barre de guidage sur l'écran de guidage vue du véhicule vous informe quant à votre choix en matière d'informations
 sélectionnables (vitesse actuelle, surface traitée totale, durée d'application, écart de route) et de l'activité de navigation (numéro de la ligne de guidage, activité actuelle et état GNSS).

Activité de navigation Informations sélectionnables

Informations sélectionnables

- 1. Sur l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur la valeur actuelle et sélectionnez un bouton d'information :
 - Vitesse actuelle du trajet
 - Surface traitée totale 2 : affiche la surface totale cumulée traitée à laquelle une application a été appliquée, comprenant les surfaces à recouvrement
 - Durée d'application ① : affiche la durée totale pendant laquelle l'application est active pendant la tâche en cours
 - Écart de route |+| : affiche la distance par rapport à votre ligne de guidage souhaitée
 - Aucune information : n'affiche aucune information dans la surface d'affichage

Activité de navigation

État GNSS : « GPS » clignote à l'écran lorsque le GNSS n'est pas disponible

· Points : marqueurs pour les points établis :

Point rouge : retour au point

Point bleu : Marque A
 Point vert : Marque B

- Activité actuelle : affiche des activités telles que le marquage d'un point A ou B, la distance de retour jusqu'à un point marqué ou le moment où il faut tourner ou marquer l'extrémité d'un chemin de passage
- Numéro de la ligne de guidage : affiche le numéro de la ligne de guidage actuelle en référence à la ligne de guidage initiale. Le numéro sera affiché comme un nombre positif lorsque le véhicule sera situé à droite de la ligne de base AB ou un nombre négatif lorsque le véhicule sera situé à gauche de la ligne de base AB



INTRODUCTION

www.teejet.com

6

Mode transport



Il est recommandé d'utiliser le mode transport lors des trajets entre les parcelles, car cela améliorera la précision des fonctions de guidage.

Activer le mode transport

Pour activer le mode transport :

- 1. Sur l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur le bouton MODE TRANSPORT (A).
 - Lorsqu'il est activé, toutes les fonctions de guidage sont désactivées.



Désactiver le mode transport Pour désactiver le mode transport :

- 1. Sur l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur le bouton GUIDAGE 🚱.
- REMARQUE : il y aura un léger retard à la sortie du mode transport.



Lignes de guidage AB droites

Une ligne de guidage est établie en connectant à la fois un point A marqué et un point B. Cette ligne de guidage peut être ajustée à l'emplacement actuel du véhicule à l'aide de la fonction de notification A+. Une seule ligne de guidage est disponible par tâche.

Les rangs sont illustrés en utilisant l'ensemble des configurations définies dans le profil de parcelle actuel en combinaison avec une ligne de guidage AB établie. Si aucune ligne de guidage n'est établie, l'indication du rang ne sera pas affichée sur l'écran de guidage vue du véhicule.

Marquage des Points A et B



Pour établir une ligne de guidage AB :

- 1. Conduisez jusqu'à la position souhaitée pour créer le point A -
- Pendant que le véhicule est en mouvement, sur l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur l'icône MARQUE A (A).

REMARQUE : un bouton Marque A (A) est également disponible dans le menu Options de (Navigation et guidage.

- 3. Avancez jusqu'à la position souhaitée pour le point B 🔷.
- 4. Appuyez sur le bouton MARQUE B (B) pour établir la ligne AB.

La console va commencer à fournir des informations de navigation.

REMARQUE : l'icône MARQUE B (B) n'est pas disponible (grisée) jusqu'à ce que la distance minimale soit parcourue (10,0 pieds / 3,0 mètres).

Utilisez le bouton ANNULER LA MARQUE 🥝 dans le menu des options Navigation et guidage <table-cell-rows> pour annuler la commande de la Marque A et revenir à la précédente ligne de guidage (si définie).



Fonction de notification A+

La fonction de notification A+ permet de déplacer la ligne de guidage actuelle jusqu'à l'emplacement actuel du véhicule.

Pour ajuster la ligne de guidage :

- 1. Sur l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur le bouton NOTIFICATION A+ (A).
- REMARQUE : un bouton NOTIFICATION A+ 🚱 est également disponible dans le menu Options ← Navigation et guidage.



Ligne de guidage suivante

La ligne de guidage ligne de guidage suivante indique la position de la ligne de guidage suivante sur la largeur de

guidage programmée (largeur de la rangée × nombre de rangées) et fournit des informations de guidage manuel en fin de chemin de passage marqué par l'utilisateur pour trouver la ligne de guidage adjacente suivante. Dès que le conducteur signale la fin du chemin de passage, une ligne droite AB sera établie dans le chemin de passage actuel et le guidage sera fourni à la ligne de guidage suivante. Une fois que le véhicule est entré dans le chemin de passage suivant, aucun guidage ou ligne de guidage ne s'affiche.

REMARQUE : le décalage par rapport à la ligne de guidage suivante sera calculé en utilisant la largeur de guidage : voir « Configuration 2 -> Configuration de la parcelle 2 -> dans le chapitre Configuration.

Pour activer les lignes de guidage Ligne de guidage suivante :

- À la fin d'un chemin de passage (en conduisant en ligne droite) sur l'écran guidage vue du véhicule, appuyez sur l'icône MARQUE B .
 - La fin du chemin de passage sera marquée par un point vert .
 - Les informations de navigation deviendront <<<>>> pour indiquer qu'il est temps de tourner.
- 2. Tournez-vous vers le chemin de passage suivant.
- 3. Sur la base de la direction que vous aurez prise, le guidage sera fourni pour la ligne de guidage adjacente.
 - Une fois que le véhicule est sur le chemin de passage, la ligne de guidage est supprimée.
 - Les informations de navigation deviendront >>><<< pour indiquer qu'il est temps de marquer à nouveau la fin du chemin de passage.

4. Recommencez à la fin du prochain chemin de passage.

REMARQUE : la fonction de guidage ligne de guidage suivante ne prend pas en charge le saut de lignes de guidage.



8

Barre d'état

La barre d'état fournit des informations sur l'état du GNSS, le mode de guidage, la surface de contour et le statut de régulation de l'outil.



État	du GNSS
þ	Rouge = sans GNSS
<mark>.</mark>	GPS uniquement
$\mathbf{\mathbf{b}}$	Vert = DGPS, WAAS/RTK, GLONASS
Mod	
	e de guidage
Θ	e de guidage Guidage de ligne droite AB
$\begin{array}{c} \bigcirc \\ \hline \end{array}$	e de guidage Guidage de ligne droite AB Guidage ligne de guidage suivante

État de surface délimitée

Contour extérieur = parcours actuel en dehors de la surface délimitée

Contour intérieur = parcours actuel à l'intérieur de la surface délimitée

Pas d'icône = pas de contour établi

État de la cartographie de l'application	
	Rouge = désactivé
1	Vert = activé

Écrans d'état/informations

Pour afficher des informations :

- 1. Sur l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur l'icône de la barre d'état.
 - État du GNSS : affiche des informations concernant le nombre de satellites en vue, la qualité du signal satellite et l'identifiant du récepteur

/// 0 .	.73		19.3	3
	Number of Sate HDOP: 1.2 PRN: 100 GGA Quality: 2 Receiver Versie	ellites: 7 on: 0102	03	**

État de la surface délimitée () : affiche des informations concernant la surface dans le contour actuel



Pour retirer l'écran d'information, appuyez sur celui-ci.

Contrôle de tronçon

L'activité du tronçon s'affiche avec l'icône du véhicule au centre de l'écran. La cartographie de l'application peut être activée/désactivée par tronçon à l'aide des icônes Marche/Arrêt des tronçons.



Pour ajuster les tronçons à partir du tronçon de gauche :

1. Sur l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur les icônes MARCHE/ARRÊT DES TRONÇONS DE GAUCHE **(**)



Pour ajuster les tronçons à partir du tronçon de droite :

1. Sur l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur les icônes MARCHE/ARRÊT DES TRONÇONS DE DROITE



ONGLET DES OPTIONS DE NAVIGATION ET GUIDAGE

L'onglet Options Navigation et Guidage est toujours disponible sur l'écran de Guidage. Cet onglet accède au menu avec le bouton Accueil, les modes de guidage et les options de navigation.

Vue du véhicule



OPTIONS DE NAVIGATION ET GUIDAGE 🛑 pour afficher les 2. Appuyez sur le bouton MODE DE GUIDAGE 5.

MATRIX[®] 430VF

3. Sélectionnez parmi :

options de navigation.

Modes de guidage

le mode de quidage.

Pour choisir un mode de guidage :

5

- Guidage de ligne droite AB
- Guidage ligne de guidage suivante
- Aucun guidage
- REMARQUE : le décalage par rapport aux lignes de guidage adjacentes sera calculé en utilisant la largeur de guidage : voir « Configuration 🤗 --> Configuration de la parcelle 🔜 » dans le chapitre Configuration.

1. Dans l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur l'onglet



Vue de la parcelle

Boutons du menu de l'onglet des options de Navigation et guidage Accueil : permet d'accéder à l'écran d'accueil Vues de guidage : utilisées pour basculer entre vue du véhicule et vue de la parcelle Panoramique : utilisé pour déplacer la surface de la carte dans le sens correspondant sans déplacer le véhicule Zoom avant/arrière : les icônes de la barre de défilement augmentent/ diminuent la surface affichée à l'écran Fermer le menu : permet de fermer le menu Options de Navigation et guidage

텩 <table-cell-rows> Guidage de ligne droite AB

Le guidage de ligne droite AB fournit un guidage de ligne droite à partir des points de référence A et B. Les points A et B originaux sont utilisés pour calculer toutes les autres lignes de guidage parallèles.



1 Guidage ligne de guidage suivante

La ligne de guidage ligne de guidage suivante indique la position de la ligne de guidage suivante et fournit des informations de guidage en fin de chemin de passage pour trouver la ligne de guidage adjacente suivante. Quand le conducteur marque la fin du passage et commence son virage en direction de la ligne de guidage suivante, un guidage de ligne droite AB est fourni dans le chemin de passage suivant. Quand le véhicule se trouve dans le chemin de passage Ligne de guidage suivant, le guidage est arrêté.



왿 Aucun guidage

Aucun guidage permet d'arrêter le guidage.

REMARQUE : aucun mode de guidage n'efface pas une ligne de guidage établie ou un point marqué sur la console. Pour supprimer les données établies/enregistrées de la console, veuillez consulter le chapitre Données de la tâche.



Contour d'application

Les contours d'application délimitent les surfaces où l'application doit et ne doit pas être appliquée. Des contours peuvent être établis dans tous les modes de guidage. Un contour extérieur peut être stocké à la fois. En accord avec votre position actuelle, l'icône DANS LE CONTOUR () ou HORS CONTOUR () est affichée sur la barre d'état une fois que le contour a été défini.



Création d'un contour

Pour établir un contour d'application :

- 1. Roulez jusqu'à la position souhaitée sur le périmètre de la parcelle/surface d'application.
- Dans l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur l'onglet OPTIONS DE NAVIGATION ET GUIDAGE pour afficher les options de navigation.
- 3. Appuyez sur le bouton CONTOUR 🔲.
- 4. <u>Quand le véhicule est en mouvement</u>, appuyez sur le bouton CONTOUR .
- 5. Parcourez le périmètre de la parcelle/surface.
- 6. Contour d'arrivée :
 - Avancez à moins d'une largeur de travail du point de départ. Le contour va se fermer automatiquement (la ligne du contour blanche va devenir gris sombre).
 - Appuyez sur le bouton FIN DU CONTOUR BUILE droite va compléter le contour entre votre emplacement actuel et le point de départ

REMARQUE : le bouton FIN DU CONTOUR 🔯 n'est pas accessible (grisé) tant que la distance minimum n'a pas été parcourue (cinq fois la largeur de travail).

Utilisez le bouton ANNULER LE CONTOUR sous Contour dans le menu Options de Navigation et guidage pour annuler le nouveau processus de délimitation de contour de parcelle et revenir au contour précédent (lorsqu'il est établi).





Supprimer le contour

Supprimer le contour établi :

- 2. Appuyez sur le bouton CONTOUR 🔲.
- 3. Appuyez sur le bouton SUPPRIMER UN CONTOUR 🤤.



Retour au point

Le retour au point fournit un guidage vers un point de retour établi. Une flèche dirige le véhicule vers le point établi.

Un point de retour restera actif jusqu'à ce qu'il soit supprimé.



Enregistrer un point de retour

Pour marquer un point de retour :

- 1. Conduisez jusqu'à l'emplacement voulu du point de retour 🔶.
- Dans l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur l'onglet OPTIONS DE NAVIGATION ET GUIDAGE pour afficher les options de navigation.
- 3. Appuyez sur le bouton RETOUR AU POINT (P).
- 4. Appuyez sur le bouton AJOUTER UN POINT 💽



Supprimer le point de retour

Pour supprimer un point de retour défini :

- Dans l'écran de guidage vue du véhicule, appuyez sur l'onglet OPTIONS DE NAVIGATION ET GUIDAGE pour afficher les options de navigation.
- 2. Appuyez sur le bouton RETOUR AU POINT 😷
- 3. Appuyez sur le bouton SUPPRIMER UN POINT 🐯.

Le bouton Supprimer un point n'est pas disponible lorsque le guidage retour au point est actif.



Guidage au point de retour

Pour afficher la distance et le guidage jusqu'au point de retour établi :

- 2. Appuyez sur le bouton RETOUR AU POINT 🖶.
- 3. Appuyez sur le bouton GUIDAGE RETOUR AU POINT 💿

La console commencera à fournir des informations de distance sur la barre de guidage depuis le véhicule jusqu'au point établi.

Utilisez le bouton ANNULER LE GUIDAGE RETOUR AU POINT sous Retour au point b dans le menu Options de Navigation et guidage pour masquer la distance et le guidage jusqu'au point établi.

Le guidage ne peut pas être calculé lorsque « ? » apparaît dans la barre de guidage.



Zoom avant/arrière

Zoom avant/arrière est utilisé pour ajuster la surface visible de la carte. Zoom avant diminuera la surface de visibilité de la carte
 Zoom arrière visibilité de la carte
 REMARQUE : appuyez et maintenez enfoncé PLUS/MOINS pour ajuster rapidement les paramètres.



Panoramique



Quand on est dans le guidage vue de la parcelle, le mode panoramique permet le positionnement manuel de l'écran comme désiré.

Pour entrer dans le mode panoramique et déplacer la carte à travers l'écran :

- Dans l'écran de guidage vue de la parcelle, appuyez sur l'onglet OPTIONS DE NAVIGATION ET GUIDAGE pour afficher les options de navigation.
- 2. Appuyez sur le bouton PAN **(**).
- 3. Appuyez sur :
 - ET FAITES GLISSER L'ÉCRAN dans la direction correspondante pour déplacer la vue à l'écran (uniquement disponible si l'application a été appliquée).
 - FLÈCHES pour déplacer la vue sur l'écran dans la direction correspondante (en bas, à gauche, à droite, en haut).
- REMARQUE : appuyez et maintenez enfoncées les FLÈCHES pour ajuster rapidement les paramètres.



CARTOGRAPHIE DE L'APPLICATION ET ALERTE D'APPLICATION

La cartographie de l'application est utilisée pour cartographier les surfaces de couverture et les avertissements sonores lors de l'entrée et la sortie des surfaces traitées déjà cartographiées afin d'alerter le conducteur pour qu'il puisse activer ou désactiver l'application.

REMARQUE : la cartographie de l'application ne contrôle pas l'application réelle.

Cartographie avec la console uniquement

Pour arrêter ou mettre en marche la cartographie et les avertissements à l'aide de la console :

- 1. Appuyez sur la touche véhicule 🙏 au centre de l'écran.
 - Cartographie et avertissements activés : l'icône de la barre d'état passe au vert
 - Cartographie et avertissements désactivés : l'icône de la barre d'état devient rouge



Cartographie avec interrupteur marche/arrêt de travail

Une fois installé, l'interrupteur marche/arrêt de travail doit rester en position « arrêt » pour toutes les options de configuration.

Pour arrêter ou mettre en marche la cartographie et les avertissements à l'aide du commutateur :

- 1. Mettez le commutateur sur la position « Marche » ou « Arrêt ».
 - Cartographie et avertissements activés : l'icône de la barre d'état passe au vert
 - Cartographie et avertissements désactivés : l'icône de la barre d'état devient rouge

Pour désactiver ou activer la cartographie et les avertissements à l'aide de la console lorsqu'un commutateur est connecté :

- 1. Mettez le commutateur sur la position « Arrêt ».
- 2. Appuyez sur la touche véhicule 🙏 au centre de l'écran.
 - Cartographie et avertissements activés : l'icône de la barre d'état passe au vert
 - Cartographie et avertissements désactivés : l'icône de la barre d'état devient rouge

Alerte d'application

Lorsque vous entrez dans une surface traitée, une alerte sonore retentit.

Deux bips : entrée dans une surface traitée



récepteur GNSS.

CHAPITRE 3 : CONFIGURATION

CONFI

Utilisé pour sélectionner, installer et gérer les configurations de la machine, les configurations de la parcelle et le

Configuration de la machine

Le menu Configuration de la machine permet de créer et de gérer jusqu'à cinq (5) profils individuels de machine représentant la configuration de la console sur la configuration d'un véhicule/équipement particulier. Chaque profil de machine enregistre les paramètres utilisés au moment de la création du profil, permettant au client de se souvenir de la configuration exacte pour une utilisation ultérieure.

- 1. Dans l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton CONFIGURATION .
- 2. Appuyez sur le bouton CONFIGURATION DE LA MACHINE 🚜.
- 3. Configurez chaque option dans l'ordre suivant. Appuyez sur la valeur actuelle, puis utilisez le clavier pour saisir une nouvelle valeur ou sélectionnez une option dans la liste fournie.
 - Numéro de profil de la machine ① : à utiliser pour sélectionner un des cinq (5) profils de machines. Le profil qui est « actif » est affiché/actif sur l'écran de fonctionnement.
 - Type de machine 2 : utilisé pour sélectionner le type de machine pour indiquer comment le véhicule sera affiché par rapport aux rangs et aux inter-rangs sur l'écran de Guidage. Voir la section Types de machines de ce chapitre pour plus de détails.
 - Jet d'air monté ou tracté
 - Mébuliseur vertical/Machine à poudre
 - **Face** par face
 - Enjambeur
 - Nombre de tronçons d'outil ③ : permet de sélectionner le nombre de tronçons d'outil. La plage est comprise entre 1 et 12 tronçons.

REMARQUE : lorsque le type de machine « Jet d'air monté ou tracté » est sélectionné, la plage est limitée à deux tronçons.

Largeurs de tronçon ④ : permet de saisir la largeur de chaque tronçon. Chaque tronçon peut avoir une largeur différente. La plage pour chaque tronçon est comprise entre 1,0 et 78,7 pieds / 0,30 et 24,0 mètres. Le total pour l'ensemble des tronçons doit être supérieur à 1,0 pied / 0,30 mètre mais inférieur à 78,7 pieds / 24,00 mètres.

REMARQUE : lorsque le type de machine « Jet d'air monté ou tracté » est sélectionné, la plage pour chaque tronçon est comprise entre 0,0 et 78,7 pieds / 0,00 et 24,0 mètres. Le total pour l'ensemble des tronçons doit être supérieur à 1,0 pied / 0,30 mètre mais inférieur à 78,7 pieds / 24,00 mètres. Pour une configuration à un seul tronçon, définissez un tronçon à 0,0 pi / 0,00 m.

- Distance de décalage en ligne droite de l'outil G : permet de définir la distance en ligne droite entre l'antenne GNSS et l'outil. L'antenne GNSS est toujours le point zéro (0). La plage est comprise entre -32,8 et +65,6 pieds / -10,0 et +20,0 mètres.
 - Valeur de décalage positive : une valeur de décalage positive déplacera l'outil derrière l'antenne GNSS.



 Valeur de décalage négative : une valeur de décalage négative déplacera l'outil devant l'antenne GNSS.



Largeur de travail

La largeur totale pour tous les tronçons est utilisée pour déterminer la largeur de travail. La largeur de travail est utilisée pour déterminer le point d'arrivée automatique d'un contour.

Types de machine

Chaque type de machine dispose d'options uniques pour indiquer comment le véhicule sera affiché par rapport aux rangs et aux inter-rangs sur l'écran de Guidage.

Jet d'air monté ou tracté

Le véhicule est situé entre les rangées et n'a pas de rampe. Seuls deux tronçons seront disponibles. La ligne de guidage est centrée entre les rangées.



Lors de la configuration d'une machine qui ne pulvérise que d'un côté, définissez un tronçon à 0,00 pi / 0,00 m. Les tronçons sont mesurés à partir du milieu du pulvérisateur ; par conséquent, la surface traitée sera d'un seul côté (gauche ou droite).





Enjambeur

Le véhicule est situé au-dessus des rangées avec une rampe ayant entre un et 12 tronçons. La largeur de travail est centrée sur la rampe. La ligne de guidage est centrée sur le rang au bord de l'espacement des rangées.



Nébuliseur vertical/Machine à poudre

Le véhicule est situé entre les rangées avec une rampe ayant entre un et 12 tronçons. La largeur de travail est centrée sur la rampe. La ligne de guidage est centrée entre les rangées.



Face par face

Le véhicule est situé entre les rangées avec une rampe ayant entre un et 12 tronçons. La largeur de travail est centrée sur la rampe. La ligne de guidage est centrée entre les rangées.

Ň

Configuration de parcelle

Le menu Configuration de la parcelle permet de créer et de gérer jusqu'à cinq (5) profils individuels de parcelle représentant la configuration d'une parcelle particulière. Chaque profil de parcelle enregistre les paramètres utilisés au moment de de la création du profil, permettant à l'utilisateur de se souvenir de la configuration exacte pour une utilisation ultérieure.

- 1. Dans l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton CONFIGURATION 🌯.
- 2. Appuyez sur le bouton CONFIGURATION DE LA PARCELLE I
- 3. Configurez chaque option dans l'ordre suivant. Appuyez sur la valeur actuelle, puis utilisez le clavier pour saisir une nouvelle valeur ou sélectionnez une option dans la liste fournie.
 - Numéro de profil de la parcelle ① : à utiliser pour sélectionner l'un des cinq (5) profils de parcelle. Le profil qui est « actif » est affiché/actif sur l'écran de fonctionnement.
 - Espacement des rangées 2 : utilisé pour saisir l'espacement entre chaque rangée. La plage est comprise entre 0,1 et 32,8 pieds / 0,03 et 10,00 mètres.
 - ► Largeur du rang ③ : utilisé pour saisir la largeur du rang. La plage est comprise entre 0,1 et 78,7 pieds / 0,03 et 24,00 mètres.
 - Nombre de rangées ④ : utilisé pour sélectionner le nombre de rangées jusqu'à la ligne de guidage suivante. La plage est comprise entre 1 et 100.



Indicateurs de parcelle sur l'écran de Guidage Sur l'écran de guidage, les rangs et inter-rangs sont illustrés en utilisant l'ensemble des configurations définies dans le profil de parcelle actuel en combinaison avec une ligne de guidage AB établie. Si aucune ligne de guidage n'est établie, l'indication du rang ne sera pas affichée sur l'écran de guidage vue du véhicule.

- Les rangs sont des bandes vertes parallèles à la ligne de guidage
- ▲ Le sol entre les rangs est brun.

REMARQUE : si la largeur du rang est supérieure ou égale à l'inter-rang, aucune couleur de sol ne sera visible sur les écrans de guidage.

Largeur de guidage

La largeur de guidage est calculée en multipliant le nombre de rangées par l'espacement des rangées. La largeur de guidage est utilisée pour déterminer les lignes de guidage adjacentes sur l'écran de guidage.





REMARQUE : lors de l'utilisation de Matrix 430 en Europe, travaillez toujours avec le GPS et le GLONASS. Utilisez SBAS (EGNOS) le cas échéant.

CHAPITRE 4 : DONNÉES DE LA TÂCHE



Une à cinq (5) tâche(s) peuvent être sélectionnées pour afficher les informations sur la tâche. La tâche actuelle, affichée/active sur l'écran de Guidage, peut être exportée sous forme de compte-rendu.



Présentation des données de la tâche

Les informations sur la tâche incluent :

- Numéro de la tâche active
- ✓ Surface traitée totale
- ◄ Surface délimitée

REMARQUE : la surface délimitée n'est affichée que lorsqu'un contour est actif.

◄ Durée d'application ●

- 1. Dans l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton DONNÉES 🧫.
- 2. Appuyez sur Numéro de tâche pour afficher les informations pour une tâche différente.

 Saisissez un numéro différent (1 à 5) pour afficher une autre tâche.

3. Sélectionnez l'icône ACCEPTER 📀 ou ANNULER 🐼 en conséquence.



Supprimer les données de la tâche

Pour supprimer des informations sur la tâche du numéro de tâche actuel :

- 1. Appuyez sur le bouton DONNÉES 🧫.
- 2. Vérifiez que le numéro de tâche actuel est la tâche destinée à être supprimée.
- 3. Appuyez sur le bouton CORBEILLE 🐻.
- 4. Sélectionnez l'icône ACCEPTER 📀 ou ANNULER 🐼 en conséquence.



DONNÉES DE LA TÂCHE

Comptes-rendus

Pour enregistrer les rapports sur une clé USB :

- 1. Appuyez sur le bouton DONNÉES 🧰.
- 2. Insérez une clé USB.
- 3. Appuyez sur le bouton TOUT ENREGISTRER

REMARQUE : si aucune donnée n'a été recueillie, le bouton TOUT ENREGISTRER n'est pas disponible (grisé).





Notifications de mémoire

La console dispose d'un espace de stockage limité pour conserver les informations sur la tâche. Si les fichiers de données de la tâche deviennent trop volumineux, généralement en raison de quantités extrêmement importantes de données de surface traitée, une notification de mémoire presque pleine, puis un avertissement de mémoire pleine seront affichés.

Pour supprimer cet avertissement, au moins une tâche doit être supprimée.

Figure 4-1: Notification de mémoire presque pleine



Figure 4-2: Avertissement de mémoire pleine



CHAPITRE 5 : CONSOLE

-		1
	-	I
		J
	_	J

La configuration de la console sert à configurer l'affichage et les paramètres régionaux.



- 1. Dans l'écran d'accueil, appuyez sur le bouton CONSOLE
- 2. Sélectionnez parmi :
 - Luminosité de l'écran LCD iuminosité de l'écran de la console
 - Thème de couleurs P : permet de changer la couleur de fond et les couleurs de texte sur l'écran
 - ▶ Unités : permet de déterminer les mesures du système
 - Mode démonstration Mode démonstration GNSS simulées
 - GNSS is appuyez sur cette option pour utiliser des signaux GNSS réels
 - Démonstration > : appuyez sur cette option pour lancer le GNSS de démonstration
 - Capture d'écran is permet d'enregistrer les captures d'écran sur une clé USB
 - Fuseau horaire iutilisé pour établir le fuseau horaire local
 - À propos (): utilisé pour afficher la version du logiciel système.
 - Pour aider à la recherche et à la réparation des pannes sur le terrain, appuyez sur le bouton TXT pour télécharger sur une clé USB un fichier texte contenant des informations sur le logiciel actuel, puis envoyez le fichier par email au personnel de soutien client.

MATRIX® 430VF





A Subsidiary of *Spraying Systems Co.**

www.teejet.com



View Matrix 430VF video at youtube.com/c/teejet

98-05351-FR A4/LT R2 French/Français © TeeJet Technologies 2019